

令和2年9月23日

Àos pais e responsáveis

保護者各位

Secretaria de Educação da cidade de Hekinan

碧南市教育委員会

**(AVISO) SOBRE SUSPENSÃO DE ALMOÇO “BUFÊ” DOS FORMANDOS
DA 3^aSÉRIE DO ANO 2020 DO “GINÁSIO”**

令和2年度中学3年生卒業バイキング給食の中止について（通知）

Como sempre, agradecemos sobre a compreensão e colaboração com a Educação da nossa cidade de Hekinan.

Bem, o almoço em espécie de “Bufê”, que estava programado para meado de Fevereiro para “3^asérie do Ginásio”, não dando para prever a contaminação de “Novo Coronavírus”, de quando irá acabar a epidemia, e dentro do estado de que, daqui para frente ainda há preocupação de ampliar, julgamos que será difícil a realizar, e assim para este ano, resolvemos suspender o “Bufê” da 3^asérie do Ginásio. Esperamos a compreensão dos senhores pais t.b.

平素は、碧南市の教育について格別のご理解とご協力を賜り、厚くお礼申し上げます。

さて、2月中旬に予定していました中学3年生卒業バイキング給食につきまして、未だ新型コロナウイルス感染症の終息が見込めず、今後も拡大が懸念される状況の中、実施することは困難と判断し、今年度は中止とさせていただきますので、何卒ご理解いただきますようお願いいたします。